

科目：法文文法(一)

系組：法國語文學系

年級：二

## I. Remplissez avec un pronom, un article, un verbe et/ou une préposition. (31%)

1. Mon père a acheté une voiture, \_\_\_\_ Volkswagen.
2. Ma voiture est \_\_\_\_ panne, elle est \_\_\_\_ garage.
3. Il y a eu une manifestation. Beaucoup d'étudiants \_\_\_\_ (descendre) \_\_\_\_ rue.
4. Est-ce que Léa \_\_\_\_ (monter) la table \_\_\_\_ troisième étage ?
5. Léa \_\_\_\_ (tomber) amoureuse \_\_\_\_ Théo. Ce \_\_\_\_ coup de foudre !
6. Ma grand-mère est \_\_\_\_ maison de retraite \_\_\_\_ l'été dernier. Je vais la \_\_\_\_ (regarder / voir) \_\_\_\_ fois tous les quinze jours.
7. Allo, Marc ?... La ligne est très mauvaise. Je vous \_\_\_\_ mal.
8. - J'ai froid !  
- \_\_\_\_ ton blouson !
9. Je n'aime pas \_\_\_\_ soupe \_\_\_\_ légumes. Mais, ce soir je vais \_\_\_\_ prendre un peu.
10. Il faut que je \_\_\_\_ (aller). À tout à l'heure !
11. Aujourd'hui, il n'y a pas \_\_\_\_ soleil. On va déjeuner dedans ?
12. \_\_\_\_ trois jours, il fait \_\_\_\_ temps de chien : il pleut, il fait froid...
13. - Encore un peu de viande ?  
- Merci, je ne \_\_\_\_ faim.
14. - Voyez-vous toujours les voisins en face ?  
- Non, on ne \_\_\_\_ . (2%)
15. - As-tu compris quelque chose ?  
- Non, je ne \_\_\_\_ . (2%)
16. - Avez-vous déjà reçu la lettre ?  
- Non, je \_\_\_\_ . (2%)

## II. Traduisez à l'impératif. (14%)

1. (à un client) : \_\_\_\_ ! (請坐)
2. (à un patient) : \_\_\_\_ ! (四點以後不要喝咖啡)
3. (aux enfants) : \_\_\_\_ (擺桌子), le dîner est prêt !
4. (aux enfants) : \_\_\_\_ ! (把盤子裡的東西吃乾淨)
5. (à des collègues) : \_\_\_\_ ! (請準時與會)
6. (aux voisins) : il est déjà dix heures du soir, \_\_\_\_ ! (請勿製造噪音)
7. (aux étudiants) : \_\_\_\_ ! (唸大聲一點)

## III. Réécrivez le texte au passé. (1x11=22%)

Avant-hier, je 1. (se promener) sur le boulevard, il 2. (faire) beau, les oiseaux 3. (chanter). Tout à coup, une limousine 4. (s'arrêter). Comme je 5. (être) curieuse, je 6. (s'approcher) de la voiture. Une chanteuse très connue en 7. (descendre), ce 8. (être) Céline Dion ! Elle 9. (porter) des lunettes de soleil mais je 10. (la - reconnaître tout de suite). Je 11. (voir - déjà) à la télévision mais jamais dans la réalité.

※ 注意： 1. 考生須在「彌封答案卷」上作答。

2. 本試題紙空白部份可當稿紙使用，試題須隨答案卷繳回。

3. 考生於作答時可否使用計算機、法典、字典或其他資料或工具，以簡章之規定為準。

科目：法文文法(一)

系組：法國語文學系

年級：二

IV. Complétez le tableau ci-dessous. Trouvez les noms correspondants et leur genre (陰陽性). (20%)

Le verbe	L'activité	La personne au masculin
1. créer	le/la	
2. construire	le/la	
3. diriger	le/la	
4. courir	le/la	
5. peindre	le/la	
6. gouverner	le/la	
7. lire	le/la	
8. bricoler	le/la	
9. nager	le/la	
10. vendre	le/la	

V. Mettez les mots en ordre et marquez le genre avec l'article singulier. (13%)

1. homme / beau / élégant → un / une \_\_\_\_\_ → des \_\_\_\_\_ (3%)
2. appartement / lumineux / vieux → un / une \_\_\_\_\_ → des \_\_\_\_\_ (3%)
3. patronne / ancien / étranger → un / une \_\_\_\_\_ → des \_\_\_\_\_ (3%)
4. compétition / international / sportif → le / la \_\_\_\_\_ (2%)
5. an / nouveau / chinois → le / la \_\_\_\_\_ (2%)

- ※ 注意：
1. 考生須在「彌封答案卷」上作答。
  2. 本試題紙空白部份可當稿紙使用，試題須隨答案卷繳回。
  3. 考生於作答時可否使用計算機、法典、字典或其他資料或工具，以簡章之規定為準。

科目：法文作文(一)

系組：法國語文學系

年級：二

**Exercice I (50%)**

Votre ami français va se marier, vous lui envoyez un message pour le féliciter (40-50 mots)

**Exercice II (50%)**

Complétez la fiche pour votre arrivée à l'aéroport de Paris.

Nom : .....

Prénom : .....

Nationalité : .....

Adresse : .....

Téléphone : .....

Adresse mail : .....

Profession/ métier : .....

Date d'arrivée : .....

Date de départ : .....

Langues parlées : .....

Voyagez-vous avec un animal ? .....

Raisons du séjour : .....

- ※ 注意：
1. 考生須在「彌封答案卷」上作答。
  2. 本試題紙空白部份可當稿紙使用，試題須隨答案卷繳回。
  3. 考生於作答時可否使用計算機、法典、字典或其他資料或工具，以簡章之規定為準。

科目：法文閱讀測驗(一)

系組：法國語文學系

年級：二

## I. LES CITADINS FUIENT LA VILLE

En cinq ans, environ deux millions de Français ont quitté la ville pour s'installer dans des villages de moins de 2000 habitants. On pense que ce mouvement va continuer et même s'amplifier.

**Quelles sont les raisons de ce phénomène ?**

En premier lieu, il y a le désir d'échapper au stress : les citadins supportent de moins en moins le bruit, la foule, les difficultés de transport...

D'autre part, la pollution et ses conséquences sur la santé, celle des enfants surtout, est souvent mentionnée :

« A Paris, les enfants étaient malades du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre. Depuis que nous sommes ici, pas un rhume de tout l'hiver ! », explique Anne, qui a sauté le pas l'année dernière.

Autre facteur important : le désir d'avoir plus de temps, du temps pour soi et pour sa famille.

« A Lyon, je ne voyais les enfants que le week-end et encore ! Je n'ai pas vu grandir les deux aînés. C'est stupide ! », regrette François. Lui aussi a pris sa décision : le 1<sup>er</sup> juillet, il s'embarque avec sa femme et ses quatre enfants pour un village de 350 habitants à cinquante kilomètres de Lyon.

Bref, on veut prendre le temps de vivre, voir grandir les enfants, voir passer les saisons... Le temps est devenu le bien le plus précieux aux yeux des citadins.

## 1. Reliez (5X3, 15 %)

- |                                       |   |
|---------------------------------------|---|
| 1. <u>ce phénomène va s'amplifier</u> | a. choc, perturbation, tension.                     |
| 2. <u>sauter le pas</u>               | b. devenir plus grand, plus important.              |
| 3. <u>stress</u>                      | c. réaliser concrètement un désir, passer à l'acte. |
| 4. <u>rhume</u>                       | d. inflammation des voies respiratoires.            |
| 5. <u>Mentionner une raison</u>       | f. citer, donner                                    |

- ※ 注意： 1. 考生須在「彌封答案卷」上作答。  
 2. 本試題紙空白部份可當稿紙使用，試題須隨答案卷繳回。  
 3. 考生於作答時可否使用計算機、法典、字典或其他資料或工具，以簡章之規定為準。

科目：法文閱讀測驗(一)

系組：法國語文學系

年級：二

2. Choisissez les cinq verbes qui appartiennent au même champ sémantique (4%) (選出五個相同語義的字，全對才給分)

fuir – manger – quitter – partir – savoir – échapper – aimer – écrire – s'embarquer.

3. Ces cinq phrases correspondent-elles au texte ? (5X3, 15%)

	Oui	Non
a) Le nombre de personnes qui s'installent en ville a augmenté depuis cinq ans.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) Les enfants des villes sont souvent malades à cause du stress.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) Avant, François ne voyait pas ses enfants le week-end.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
d) A la campagne, on profite mieux de son temps.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
e) C'est plus économique de vivre à la campagne.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

## II. Qu'est-ce que le PACS ?

Le PACS (pacte civil de solidarité) existe depuis 1999. Chaque année, en France, des dizaines de milliers de personnes signent ce pacte. Qu'est-ce que c'est ? C'est « un contrat entre deux personnes majeures de sexe différent ou de même sexe, pour organiser leur vie commune ». Qui peut « se pacser » ? Deux personnes adultes (et non mariées) qui vivent en couple et qui ne veulent pas ou ne peuvent pas se marier.

**Attention :** on ne peut pas se pacser avec quelqu'un de sa famille. Les couples pacés ont à peu près les mêmes droits que les couples mariés. Comment faire ? Vous écrivez ensemble un texte (une convention) pour expliquer les modalités de la vie commune. Ensuite, vous faites une déclaration officielle devant un tribunal. C'est tout. Pour modifier ou arrêter le PACS, c'est très simple aussi : vous faites une déclaration de modification ou de fin de PACS au tribunal.

Avec le sigle PACS, on a inventé un verbe « se pacser »

科目：法文閱讀測驗(一)

系組：法國語文學系

年級：二

1. Regardez le titre, le texte.... (3 %)

- a. va donner une explication.
- b. va raconter une histoire.
- c. est une publicité pour le PACS.

2. Répondez par oui ou par non (4X3, 12%)

- a) Je peux signer un PACS avec mon frère.
- b) On peut changer le contenu de la convention.
- c) Le PACS est un acte officiel.
- d) Beaucoup de Français se pacsent chaque année.

III.

**Anne et Maxime ont 28 ans. Ils se sont pacsés l'année dernière. Ils nous expliquent les raisons de ce choix.**

*Anne et Mxime, vous vous êtes pacsés l'année dernière. Pouvez-vous nous expliquer pourquoi ce choix.*

**Anne :**

- Nous vivons ensemble depuis trois ans et nous avons envie de quelque chose d'officiel mais le mariage, c'était un peu trop officiel. Le PACS, c'est parfait : c'est très simple et c'est juste entre nous deux.

**Maxime :**

- C'est vrai, c'est entre nous, sans les familles, les cérémonies, les papiers... Il y avait aussi des raisons pratiques, plus matérielles. On est tous les deux professeurs ici, à Bourges et moi, je voudrais retourner en Corse parce que je suis corse. J'ai demandé un poste de professeur là-bas. Avec le PACS, Anne peut avoir un post en Corse aussi.

- ※ 注意：
- 1. 考生須在「彌封答案卷」上作答。
  - 2. 本試題紙空白部份可當稿紙使用，試題須隨答案卷繳回。
  - 3. 考生於作答時可否使用計算機、法典、字典或其他資料或工具，以簡章之規定為準。

科目：法文閱讀測驗(一)

系組：法國語文學系

年級：二

Anne :

- Oui, sans le PACS, c'est vraiment impossible ! Maintenant, on a les mêmes droits que les gens mariés. Mais on se sent plus libres.

*Est-ce que vous pensez vous marier plus tard ?*

Maxime :

- Oui, peut-être. Dans deux ou trois ans, pour faire la fête.

Anne :

- Moi, je ne sais pas. Pourquoi pas ?

1. Reliez (6X3, 18 %)

- |                                 |                           |
|---------------------------------|---------------------------|
| 1. Avoir envie de quelque chose | a. peut-être.             |
| 2. C'est juste entre nous deux  | b. avoir l'impression de. |
| 3. Les papiers                  | c. seulement.             |
| 4. Un poste de professeur       | d. la bureaucratie.       |
| 5. Se sentir plus libres        | e. une place.             |
| 6. Pourquoi pas ?               | f. vouloir quelque chose. |

1. ( ) 2. ( ) 3. ( ) 4. ( ) 5. ( ) 6. ( )

2. Reliez une question et sa réponse. (5X3, 15%)

- |   |   |
|---|---|
| 1. ( ) Pourquoi ne se marient-ils pas ?   | a) Dans un lycée à Bourges.             |
| 2. ( ) Quand partent-ils en Corse ?       | b) Depuis quatre ans.                   |
| 3. ( ) Où travaillent-ils ?               | c) Ils se sentent plus libres comme ça. |
| 4. ( ) Comment s'appelle-t-il ?           | d) Bientôt.                             |
| 5. ( ) Depuis quand vivent-ils ensemble ? | e) Maxime Rossi.                        |

※ 注意： 1. 考生須在「彌封答案卷」上作答。  
2. 本試題紙空白部份可當稿紙使用，試題須隨答案卷繳回。  
3. 考生於作答時可否使用計算機、法典、字典或其他資料或工具，以簡章之規定為準。

科目：法文閱讀測驗(一)

系組：法國語文學系

年級：二

3. Voici six raisons de signer un PACS. Quelles sont les raisons données dans le texte ? (Vrai (V)ou faux (F) ) (6X3, 18 %)

1. ( ) C'est plus facile pour trouver un appartement.
2. ( ) C'est plus économique que le mariage, c'est gratuit.
3. ( ) C'est pour faire plaisir à la famille.
4. ( ) On se sent plus libre que si on se marie.
5. ( ) C'est plus facile pour avoir deux postes de professeur dans la même ville.
6. ( ) C'est moins officiel qu'un mariage.

※ 注意： 1.考生須在「彌封答案卷」上作答。  
2.本試題紙空白部份可當稿紙使用，試題須隨答案卷繳回。  
3.考生於作答時可否使用計算機、法典、字典或其他資料或工具，以簡章之規定為準。

科目：法文文法(二)

系組：法國語文學系

年級：三

I. Complétez avec un pronom, un verbe, une préposition et/ou un article. (1x45=45%)

- (1) Ce soir, on mange \_\_\_\_\_ italienne ?
- (2) Il y a trop de vent, on déjeune \_\_\_\_\_ intérieur ?
- (3) Le directeur a accepté cette proposition \_\_\_\_\_ beaucoup d'enthousiasme.
- (4) \_\_\_\_\_ quel sujet travaillez-vous ?
- (5) Je pourrais payer \_\_\_\_\_ espèces ?
- (6) C'était lui qui a conduit la voiture le jour de l'accident. Mais il \_\_\_\_\_ était \_\_\_\_\_ rien.
- (7) Malgré la crise économique, il a réussi \_\_\_\_\_ sortir \_\_\_\_\_ affaire \_\_\_\_\_ peu de temps.
- (8) La plupart de mes amis anglais sont \_\_\_\_\_ l'Europe. Donc, ils ont voté \_\_\_\_\_ le Brexit.
- (9) Leurs points de vue sont radicalement différents l'un \_\_\_\_\_ l'autre.
- (10) Les Irlandais ont voulu que l'interdiction de l'avortement \_\_\_\_\_ (retirer) \_\_\_\_\_ leur constitution.
- (11) — Pour le Noël, je vais chez ma tante. Elle habite \_\_\_\_\_ 30 kilomètres \_\_\_\_\_ ici.  
— Ah oui, vous avez de la famille \_\_\_\_\_ coin ?
- (12) — Voulez-vous un morceau de tarte ?  
— Oui, volontiers. \_\_\_\_\_ au citron, s'il vous plaît.
- (13) — Le pull, tu prends lequel ?  
— \_\_\_\_\_ qui est offert par mes parents.
- (14) — Pour demain soir, on prend des mangues ?  
— Oui, combien je \_\_\_\_\_ prends ?
- (15) Qu'est-ce qu'il est en train de raconter ? Tu \_\_\_\_\_ comprends \_\_\_\_\_ ?
- (16) Pourriez-vous me dire \_\_\_\_\_ que vous cherchez exactement ?
- (17) J'ai cherché un appartement qui ne \_\_\_\_\_ (être) pas trop cher.
- (18) Il n'est pas sûr qu'il \_\_\_\_\_ (venir).
- (19) S'il faisait beau, nous \_\_\_\_\_ (aller) à la plage.
- (20) Il est dix heures. Je vais \_\_\_\_\_ (coucher / me coucher) le petit.
- (21) Va \_\_\_\_\_ (laver / se laver) \_\_\_\_\_ mains avant de manger.
- (22) Ce matin, à la piscine, les jumeaux \_\_\_\_\_ (laver / se laver) \_\_\_\_\_ cheveux. Il suffit qu'ils \_\_\_\_\_ (prendre) une douche ce soir.
- (23) Ses premiers livres \_\_\_\_\_ (vendre / se vendre) comme des petits pains. Cela lui a permis de gagner une fortune.
- (24) J'ai la tête qui tourne. Je ne \_\_\_\_\_ (sentir / se sentir) pas très bien.
- (25) Hier soir, vers 10 heures, Marie \_\_\_\_\_ (promener / se promener) son chien au parc.
- (26) Je \_\_\_\_\_ (aimer) bien prendre quelques jours de vacances. Si on \_\_\_\_\_ (aller) en Alsace ?
- (27) Je suis ravi que vous \_\_\_\_\_ (être) là.
- (28) Ce serait très étonnant que l'enfant ne \_\_\_\_\_ (vouloir) pas rester avec la mère.
- (29) Il semble que Marcel \_\_\_\_\_ (aller) déjà beaucoup mieux. Mais il espère qu'on \_\_\_\_\_ (aller) le voir.
- (30) Le médecin va lui donner un traitement plus fort. Je ne crois pas qu'on \_\_\_\_\_ (pouvoir) faire autrement.
- (31) C'est important que vous lui \_\_\_\_\_ (donner) une seconde chance.
- (32) Il a tiré les rideaux pour qu'on ne le \_\_\_\_\_ (voir) pas.

※ 注意： 1. 考生須在「彌封答案卷」上作答。

2. 本試題紙空白部份可當稿紙使用，試題須隨答案卷繳回。

3. 考生於作答時可否使用計算機、法典、字典或其他資料或工具，以簡章之規定為準。

科目：法文文法(二)

系組：法國語文學系

年級：三

II. Transformez les phrases en valeur passive avec le verbe à la forme pronominale. (10%)

- (1) On aperçoit la tour Taïpei 101 de mon balcon.
- (2) On a construit plusieurs immeubles dans la ville.
- (3) On a cultivé les pommes de terre en France à partir de la fin du XVIII<sup>e</sup> siècle.
- (4) On a entendu ce terrible attentat sur toutes les chaînes de radio.
- (5) Autrefois, on utilisait la bougie pour éclairer l'intérieur de la maison.

III. Transposez le texte au discours rapporté. (12%)

Il y a quinze jours ma mère m'a appelée. Elle m'a raconté : « Hier, j'ai rencontré dans le bus une amie que je n'avais pas vue depuis vingt ans. » Elle m'a dit : « Je l'ai invitée à déjeuner pour demain et j'irai chez elle dimanche prochain pour faire la connaissance de son troisième mari. » Son amie lui a dit aussi : « Aujourd'hui je vais voir mon huitième petit-fils ! » Et ma mère lui a répondu fièrement : « Il y a trois jours que je suis arrière-grand-mère ! »

Il y a quinze jours ma mère \_\_\_\_\_

IV. Transformez la voix active en voix passive. (10%)

- (1) On vous a enregistrés sur la liste.
- (2) Le bureau des inscriptions va vous convoquer.
- (3) Le secrétariat a délivré la carte d'étudiant.
- (4) Notre domestique indonésienne accompagne tous les jours ma grand-mère.
- (5) Des jardins magnifiques entourent ce château célèbre.

V. Mettez le temps verbal qui convient. (11%)

Bernadette vit seule dans un appartement. Un jour, l'immeuble à côté prend feu. Bernadette est trop vieille pour courir : elle reste tranquille. Elle pense qu'elle va mourir. Quelques minutes plus tard, les pompiers arrivent, ils éteignent le feu. Depuis, Bernadette change complètement sa vie : elle vend son appartement, elle part pour faire des voyages dans le monde entier.

VI. Traduisez. (12%)

- (1) 我摩托車快沒油了，下一個加油站得加油了。(4%)
- (2) 那個年代大家都窮，沒有人可以借我們錢。(4%)
- (3) 他從包包拿出了手機，看傳來的訊息。(4%)

- ※ 注意：
1. 考生須在「彌封答案卷」上作答。
  2. 本試題紙空白部份可當稿紙使用，試題須隨答案卷繳回。
  3. 考生於作答時可否使用計算機、法典、字典或其他資料或工具，以簡章之規定為準。

科目：法文作文(二)

系組：法國語文學系

年級：三

**Exercice I (50%)**

Vous écrivez un mail à vos amis pour organiser la fête d'anniversaire de Pierre, votre meilleur ami.  
Vous proposez des activités, une date et des idées de cadeaux (60-80 mots).

**Exercice II (50%)**

Présentez votre chanteur préféré: son âge, sa nationalité, ses musiques, comment vous l'avez connu ...  
(60 à 80 mots)

- ※ 注意：
1. 考生須在「彌封答案卷」上作答。
  2. 本試題紙空白部份可當稿紙使用，試題須隨答案卷繳回。
  3. 考生於作答時可否使用計算機、法典、字典或其他資料或工具，以簡章之規定為準。

科目：法文閱讀測驗(二)

系組：法國語文學系

年級：三

I.

Titre : .....

En mars 2004, les professionnels du prêt-à-porter ont commencé à mesurer 12000 Français de 5 à 70 ans, autant d'hommes que de femmes.

Le but? Actualiser les tailles des vêtements, ce qui n'avait pas été fait depuis 1970.

Or, depuis cette date, la morphologie des Français a beaucoup changé.

Cette opération qui va durer un an et demi est financée par l'Union française des industries de l'habillement (UFIH) et elle a

reçu le soutien technique du Laboratoire d'anthropologie appliquée de l'université de Paris V.

Comment se déroule cette campagne nationale? Les grandes surfaces partenaires proposent à leurs clients de bien vouloir « prêter leur corps » dix secondes.

En dix secondes, des caméras à rayons optiques laser balaient le corps de haut en bas et l'ordinateur donne immédiatement 85 points de mesure.

L'intérêt est scientifique, bien sûr. En effet, il est intéressant d'avoir

une idée précise de la diversité morphologique des Français. Chaque personne mesurée indique son sexe, son âge, sa région d'origine, son niveau d'études, son métier et ses habitudes alimentaires. On saura ainsi, par exemple, si la taille et le poids varient selon le niveau d'études ou la catégorie professionnelle.

L'intérêt est également économique: les erreurs d'achat et donc les « retours » sont nombreux, ce qui réduit le bénéfice des entreprises.

1. Reliez (5X4, 20 %)

1)le prêt à porter

a. les caractéristiques du corps.

2)la taille

b. les vêtements vendus dans les magasins.

3)la morphologie

c. dimension d'un être vivant ou d'un objet, hauteur, stature.

4)les grandes surfaces

d. quand le vêtement acheté n'a pas la bonne taille, on peut souvent le rapporter au magasin.

5)un « retour »

e. les grands magasins.

1) \_\_\_\_\_ 2) \_\_\_\_\_ 3) \_\_\_\_\_ 4) \_\_\_\_\_ 5) \_\_\_\_\_

※ 注意： 1.考生須在「彌封答案卷」上作答。  
2.本試題紙空白部份可當稿紙使用，試題須隨答案卷繳回。  
3.考生於作答時可否使用計算機、法典、字典或其他資料或工具，以簡章之規定為準。

科目：法文閱讀測驗(二)

系組：法國語文學系

年級：三

2. Quel titre correspond le mieux au texte ? \_\_\_\_\_ (4%)

- a) Une grande campagne nationale : concevoir de nouveaux vêtements.
- b) La nouvelle morphologie des Français.
- c) Actualisation des mensurations de la population française.

3. Le « plan-idées ». Notez les mots essentiels du texte. (4X4, 16%)

- a) Thème : .....
- b) But : .....
- c) Moyen : .....
- d) Intérêt : ..... et .....

4. A votre avis, pourquoi l'expression « prêter leur corps » est entre guillemets ? (4%)

.....  
.....  
.....

## II. Qui parle à qui ?

Dans la vie d'un adulte, on peut distinguer trois grandes étapes : la jeunesse, qui est le temps privilégié des amitiés ; la maturité, celui des relations de travail ; et la vieillesse, celui des relations de parenté.

Au longues discussions entamées sur les bancs de la faculté, poursuivies au café, puis éventuellement au téléphone une fois rentré chez soi, la vie en couple marque un premier coup d'arrêt. Et ce n'est rien à côté de l'arrivée du premier enfant. Avant 30 ans, les amis représentent plus du tiers des interlocuteurs et 40 % des contacts : le célibat, l'habitude des sorties collectives encouragent la convivialité. Dix ans plus tard, leur importance est deux fois moindre, et leur nombre ne fera ensuite que stagner.

Arrivé à la trentaine, les collègues prennent le relais des amis. Huit heures par jour dans un bureau ou un atelier, cela crée des liens et favorise les échanges. L'éducation des enfants, les résultats électoraux ou sportifs, les critiques de films ou d'émissions télévisées, les recettes de cuisine, tout y passe. Et même s'il est de bon ton de clamer qu'on ne mélange pas les relations

科目：法文閱讀測驗(二)

系組：法國語文學系

年級：三

de travail et celles de l'amitié, il n'empêche que 20 % de nos « meilleurs amis » ont été connus au travail.

En vieillissant, les amis et les collègues se font plus rares. Dès l'âge de 60 ans, plus du quart des interlocuteurs et près de la moitié des discussions relèvent de la parenté : les enfants et leur famille essentiellement. Les relations de voisinage s'épanouissent aussi à l'automne de la vie, avec deux caractéristiques : celle d'être une pratique plutôt rurale et celle – moins attendue – d'être plus répandue dans les classes supérieures.

D'après *Le Point*,  
n° 904, 15 janvier 1990.

1. Pourquoi un nouveau changement dans les habitudes se produit-il à 60 ans ? (4%)

.....

.....

2. Reliez (5X4, 20%)

- |                  |                                  |
|------------------|----------------------------------|
| 1) entamer       | a. personne avec qui l'on parle. |
| 2) s'épanouir    | b. ne pas évoluer.               |
| 3) mélanger      | c. confondre, se brouiller.      |
| 4) stagner       | d. se sentir bien, être heureux. |
| 5) interlocuteur | e. entreprendre.                 |

3. Relisez le texte et dites si les affirmations suivantes sont vraies ou fausses (4X4, 16 %)

- |  | Vrai                     | Faux                     |
|--|--------------------------|--------------------------|
| a) La jeunesse est le temps privilégié des amitiés.  | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| b) Avant 30 ans, les amis représentent plus du tiers des interlocuteurs et 40% des contacts. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| c) Durant les huit heures de travail quotidien, on échange rarement.                         | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| d) En vieillissant, les amis et les collègues se font plus rares.                            | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

科目：法文閱讀測驗(二)

系組：法國語文學系

年級：三

4. Pour chaque question, choisissez la réponse exacte (4X4, 16%)

1) Laquelle de trois étapes constitue le temps des relations de travail ?

- A. La jeunesse.
- B. La maturité.
- C. La vieillesse.
- D. La jeunesse et la maturité.

2) Qu'est-ce qui cause la première rupture importante dans les habitudes des jeunes ?

- A. Le premier enfant.
- B. La vie en couple.
- C. La paresse.
- D. Le travail.

3) Quels changements entraîne la naissance du premier enfant ?

- A. On sort beaucoup.
- B. On aime sortir avec son enfant.
- C. On sort moins.
- D. On sort plus.

4) Pourquoi les collègues prennent-ils le pas sur les amis quand on atteint 30 ans ?

- A. Parce qu'on ne voit pas souvent ses amis.
- B. Parce qu'on n'a pas le temps de contacter ses amis.
- C. Parce qu'on est très occupé.
- D. Parce qu'on crée forcément des liens avec ses collègues de travail.

※ 注意： 1.考生須在「彌封答案卷」上作答。  
2.本試題紙空白部份可當稿紙使用，試題須隨答案卷繳回。  
3.考生於作答時可否使用計算機、法典、字典或其他資料或工具，以簡章之規定為準。